

1-8x24 PM II ShortDot Dual CC - 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC MDR 1cm ccw ST MTC LT / ST ZC LT RAL 8000

The 1-8×24 PM II ShortDot Dual CC is a premium multipurpose riflescope designed to bridge ultra-fast close-quarters engagement and precision mid-range shooting. With a full 1-8× magnification range, it integrates both a high-visibility red-dot sight for rapid acquisition and a tactical reticle for comprehensive zoom usage.

Key Features and Highlights

Dual focal plane system: Combines a daylight-visible red dot in the second focal plane (SFP) with a tactical reticle in the first focal plane (FFP) for consistent hold-points across the zoom range.

Patented Close-Combat Mode (CC-Mode): When set at 1× magnification the parallax is fixed at approx. 7 m for true parallax-free shooting at close range; above ~1.1× it transitions to ~100 m enabling accurate mid-range engagement.

Large exit pupil and generous eye relief: Optimized for fast, intuitive use in dynamic or static shooting scenarios—providing comfortable alignment whether standing, kneeling or prone.

Compact and rugged design: With a 30 mm main tube diameter, length of approx. 293 mm and weight of approx. 635–650 g depending on configuration, this scope is built to handle extreme conditions—including low temperatures and high recoil/shock.

High optical quality: Field of view spans roughly 35.3–4.9 m at 100 m across the zoom range, offering wide situational awareness at low magnification and refined detail at higher zoom.

Precision mechanics: Turrets are ultra-low profile, lockable, extremely durable and designed for exacting use in tactical or competition environments.

Typical Specifications

Magnification: 1-8×

Focal Plane: Dual (1st and 2nd)

Parallax: CC-Mode ~7 m; Standard Mode ~100 m (optional up to ~300 m)

Field of View: ~35.3–4.9 m @100 m

Exit Pupil: ~9.8–3.0 mm

Eye Relief: ~90 mm

Tube Diameter: 30 mm

Length: ~293 mm

Weight: ~635–650 g

Attributes

- Name: 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC MDR 1cm ccw ST MTC LT / ST ZC LT RAL 8000
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2015745
- Mfr. No.: 683-845-44E-K2-H2
- Colour: FDE

NO IMAGE
AVAILABLE

- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537046922

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC Rifle Scope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Polski: Instrukcje Bezpieczeństwa dla 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC kiikaritähkimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)
- [Český: Návod k bezpečnosti produktu pro 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC](#)

Sicherheitshinweise für den 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Dieses PremiumMultipurposeZielfernrohr ist für schnelle NahkampfEngagements und präzises Schießen auf mittlere Distanzen konzipiert. Um eine sichere Nutzung zu gewährleisten, sind die folgenden Sicherheitshinweise und Anleitungen zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du das Produkt nur gemäß den Anweisungen verwendest.
- Bewahre das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Überprüfe regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Halte dich über Rückrufinformationen auf der EU Safety Gate Plattform auf dem Laufenden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen bei der Benutzung

- Verwende das Zielfernrohr nur mit kompatiblen Waffen.
- Trage beim Schießen geeignete Augen und Gehörschutzmittel.
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr ordnungsgemäß montiert und gesichert ist.
- Vermeide es, das Zielfernrohr bei extremen Wetterbedingungen (z.B. starker Regen, extreme Kälte) zu verwenden, die die Sicht oder die Funktion beeinträchtigen könnten.
- Halte das Zielfernrohr sauber und frei von Schmutz oder Ablagerungen, um die Sichtqualität zu gewährleisten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Montage des Zielfernrohrs:

- Wähle eine geeignete Montagebasis, die für dein Gewehrmodell geeignet ist.
- Befestige das Zielfernrohr sicher, indem du die Montagevorrichtungen gemäß den Anweisungen des Herstellers anziehst.
- Stelle sicher, dass das Zielfernrohr in einer geraden Linie mit dem Lauf der Waffe ausgerichtet ist.

2. Einstellen des Zielfernrohrs:

- Stelle die Vergrößerung auf die gewünschte Stufe ein, indem du den Vergrößerungsring drehst.
- Kalibriere das Zielfernrohr gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung, um die Genauigkeit zu gewährleisten.

3. Sicherer Gebrauch:

- Überprüfe vor jedem Schießen die Zielvorrichtung und die Waffe auf korrekte Funktion.
- Halte den Finger immer vom Abzug, bis du bereit bist zu schießen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und alle Zubehörteile gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro und ElektronikAltgeräte (WEEE).
- Bringe das Produkt zu einem autorisierten Entsorgungszentrum, um sicherzustellen, dass es umweltgerecht behandelt wird.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Fachhändler.

Bitte beachte, dass die Sicherheit des Benutzers und anderer immer an erster Stelle stehen sollte. Halte dich an diese Anweisungen, um sicherzustellen, dass du das Beste aus deinem 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC herausholst, während du gleichzeitig die Sicherheit gewährleistest.

Safety Instruction Guide for the 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC Riflescope

Introduction

Thank you for choosing the 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC riflescope. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of your product. Please read this guide carefully before using the riflescope to familiarize yourself with the necessary precautions and instructions.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure that the riflescope is used according to the manufacturer's instructions to minimize risks associated with its use.
- **Enhanced Recalls:** Be aware of any recall notices related to the product. If a recall occurs, follow the provided instructions for returning or exchanging the product.
- **Online Shopping:** If purchased online, ensure that the seller complies with safety regulations similar to those of physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra caution should be taken when the product is used by vulnerable groups, including children. Always supervise use around minors.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, consult the product's EU-based contact information, which can typically be found on the packaging or the manufacturer's website.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about safety updates or alerts regarding the product through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling:** Always handle the riflescope with care. Avoid dropping or subjecting it to strong impacts.
- **Mounting:** Ensure that the riflescope is securely mounted to the firearm according to the manufacturer's instructions. A loose mount can lead to misalignment and unsafe operation.
- **Magnification Adjustment:** Be cautious when adjusting the magnification. Ensure that your focus is on the target and that you are in a safe shooting position.
- **Parallax Adjustment:** Familiarize yourself with the CloseCombat Mode (CCMode) and standard mode settings to ensure proper use and accurate shooting.
- **Environmental Conditions:** Avoid using the riflescope in extreme weather conditions that may impair visibility or affect the functionality of the scope.
- **Cleaning:** Regularly inspect and clean the lenses as per the manufacturer's recommendations to maintain optimal visibility and performance.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Select a compatible firearm for mounting the riflescope.
- Securely attach the riflescope to the firearm using appropriate mounting rings and bases.
- Ensure that the riflescope is level and properly aligned with the barrel.

2. Usage:

- Before firing, ensure that you are in a safe environment and that all safety protocols are followed.
- Adjust the magnification to the desired level, starting from the lowest setting for closequarters engagements.
- Utilize the red dot sight for rapid target acquisition in closerange scenarios.
- When transitioning to midrange shooting, use the tactical reticle for precise aiming.

- Always be aware of your surroundings and ensure that there is a safe backstop behind your target.

3. PostUse:

- After use, clean the riflescope according to the manufacturer's instructions.
- Store the riflescope in a dry, secure location to prevent damage.

Disposal Instructions

- Dispose of the riflescope and its components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste. Instead, contact your local waste management authority for proper disposal methods.
- If the product is damaged or no longer functional, consider recycling materials where possible.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC riflescope, please refer to the manufacturer's contact information provided on the packaging or their official website.

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your riflescope. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Introducción

Gracias por elegir el 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Este visor de alta calidad está diseñado para ofrecer un rendimiento excepcional en diversas situaciones de tiro. Para garantizar tu seguridad y la de otros, es importante seguir las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se describen en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Asegúrate de que el visor se utilice de manera segura. Este producto ha sido diseñado para cumplir con las normativas de seguridad de la UE.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre posibles recalls del producto. Si se identifica un problema de seguridad, se proporcionarán avisos estandarizados y remedios gratuitos.
- **Compras en Línea:** Si adquieres este producto en línea, recibirás las mismas protecciones que si lo compraras en una tienda física. Los proveedores en línea deben cumplir con los requisitos de seguridad.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Se aplican salvaguardias adicionales para grupos vulnerables, como los niños. Mantén el producto fuera del alcance de los niños.
- **Punto de Contacto en la UE:** Este producto cuenta con un punto de contacto en la UE para cualquier consulta relacionada con la seguridad.
- **Alertas Rápidas:** Recibirás actualizaciones rápidas sobre productos inseguros a través del sistema Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Apropiado:** Utiliza el visor solo para el propósito previsto. No lo utilices de manera que pueda causar daño a ti o a otros.
- **Manejo Seguro:** Siempre trata el visor con cuidado. Evita golpes o caídas que puedan dañarlo.
- **Condiciones Climáticas:** No utilices el visor en condiciones extremas que excedan sus especificaciones de rendimiento.
- **Inspección Regular:** Revisa el visor antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles. Si encuentras algún daño, no lo uses y contacta a un profesional para su reparación.
- **Almacenamiento:** Guarda el visor en un lugar seco y seguro, lejos de la luz solar directa y la humedad.

Instrucciones para la Instalación y Uso

- **Instalación:**
 - Asegúrate de que el arma esté descargada antes de instalar el visor.
 - Fija el visor al riel de la arma utilizando los montajes adecuados.
 - Alinea el visor con el cañón del arma para una correcta precisión.
 - Asegúrate de que todos los tornillos y sujetadores estén bien apretados.
- **Uso:**
 - Ajusta el visor a la configuración de magnificación deseada.
 - Utiliza el modo CloseCombat (CCMode) para disparos a corta distancia.
 - Para disparos a media distancia, ajusta la magnificación según sea necesario.
 - Mantén una postura estable y cómoda al disparar.
 - Asegúrate de tener una buena alineación visual con el ocular del visor para evitar fatiga ocular.

Instrucciones de Eliminación

- **Desecho del Producto:** Cuando ya no necesites el visor, sigue las normativas locales para la eliminación de productos electrónicos. No lo arrojes a la basura común.
- **Reciclaje:** Si es posible, lleva el visor a un centro de reciclaje adecuado que acepte productos electrónicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si necesitas más información o asistencia, consulta con el punto de contacto en la UE correspondiente al producto. Asegúrate de tener a mano el número de serie del visor y cualquier otra información relevante al momento de la consulta.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo de tu 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC.

Guide de Sécurité pour le 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité du 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Ce produit est conçu pour offrir une expérience de tir précise et polyvalente. Il est essentiel de suivre les instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état du produit pour détecter d'éventuels dommages ou usures.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants ou de personnes non qualifiées.
- Informe toi sur les réglementations locales concernant l'utilisation des lunettes de tir.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des protections auditives et oculaires lors de l'utilisation de ton arme.
- Ne pointe jamais l'arme dans une direction où tu ne souhaites pas tirer.
- Assuretoi que la zone de tir est dégagée et sécurisée avant de tirer.
- Ne modifie pas le produit sans l'approbation du fabricant.
- Évite de tirer sous des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter la visibilité ou la sécurité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Fixe la lunette sur le rail de ton arme en utilisant les supports appropriés.
- Assuretoi que la lunette est bien alignée avec le canon pour une précision optimale.
- Vérifie que tous les boulons et vis sont bien serrés avant utilisation.

2. Utilisation

- Pour activer le mode CloseCombat (CCMode), règle la lunette sur 1x pour un tir à courte distance.
- Ajuste le zoom en fonction de la distance de la cible.
- Utilise le réticule tactique pour des engagements à moyenne distance.
- Vérifie le champ de vision et l'alignement de l'œil avant de tirer.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales concernant l'élimination des équipements électroniques et optiques.
- Contacte un centre de recyclage ou une déchetterie spécialisée pour te débarrasser de la lunette de manière appropriée.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité du produit, consulte les ressources disponibles dans ton pays ou région. Assuretoi de te référer aux autorités compétentes pour des informations supplémentaires.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux profiter pleinement de ton 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC tout en garantissant ta sécurité et celle des autres.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Introduzione

Grazie per aver scelto il 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Questo prodotto è progettato per garantire prestazioni eccellenti in situazioni di tiro sia a corto che a medio raggio. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni fornite nel manuale.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata di bambini e persone vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento o danno, interrompi immediatamente l'uso e contatta un professionista.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il prodotto se non sei completamente addestrato e competente.
- Utilizza occhiali di protezione durante il tiro per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Assicurati che l'area di tiro sia libera da ostacoli e persone non coinvolte.
- Non puntare mai l'arma verso qualcosa che non intendi colpire.
- Segui sempre le normative locali riguardanti l'uso delle armi da fuoco.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Posiziona il 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC sulla tua arma seguendo le istruzioni del produttore.
- Assicurati che il montaggio sia sicuro e stabile prima di utilizzare l'arma.
- Regola il reticolo secondo le tue preferenze e la tua configurazione di tiro.

2. Uso

- Prima di iniziare a utilizzare il prodotto, verifica che sia impostato sulla modalità corretta.
- Utilizza il CCMODE per tiri a corto raggio, assicurandoti che il parallax sia fissato a circa 7 m.
- Aumenta il livello di ingrandimento per tiri a medio raggio, passando a ~100 m per una precisione ottimale.
- Mantieni una postura stabile e confortevole durante il tiro, sfruttando l'ampio campo visivo per una migliore consapevolezza situazionale.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto negli scarichi o nei rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti elettronici e ottici.
- Contatta il tuo comune per informazioni sui centri di raccolta per rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore

autorizzato o a visitare il sito web del produttore.

Seguendo queste linee guida, potrai garantire un uso sicuro e responsabile del tuo 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC, contribuendo a una maggiore sicurezza per te e per gli altri.

Bruksanvisning for 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Dette premium kikkertsiktet er designet for både raske nærkampssituasjoner og presise midtrange skudd. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg retningslinjene i denne bruksanvisningen.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk.
- Bruk alltid kikkertsiktet i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg oppdatert på tilbakekallinger via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å se direkte inn i sollys gjennom kikkertsiktet, da dette kan skade øynene.
- Bruk alltid beskyttelsesbriller når du skyter for å beskytte øynene mot potensielle farer.
- Sørg for at kikkertsiktet er riktig montert før bruk for å unngå utilsiktede skudd.
- Kontroller at det ikke er noen hindringer i synsfeltet før du avfyrer våpenet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av kikkertsiktet:

- Bruk passende montasjer for å feste kikkertsiktet til våpenet.
- Stram festene jevnt for å unngå skade på kikkertsiktet eller våpenet.

2. Justering av kikkertsiktet:

- Juster retikkelen ved å bruke turrettene til å kalibrere sikten for nøyaktighet.
- Test sikten på en sikker skytebane for å sikre korrekt justering før bruk i felt.

3. Bruk av CloseCombat Mode:

- Sett kikkertsiktet til 1× for nærkampssituasjoner, der parallaxen er justert for å gi en parallaxfri opplevelse.
- For midtrange skudd, juster til ønsket forstørrelse for optimal presisjon.

4. Vedlikehold:

- Rengjør linsene med en myk klut for å fjerne smuss og flekker.
- Oppbevar kikkertsiktet i en beskyttende pose når det ikke er i bruk.

Avfallsinstruksjoner

- Kikkertsiktet bør ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering for elektroniske produkter.
- Lever produktet til et godkjent avfallssenter for riktig resirkulering.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet og bruk av 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt.

Instrukcje Bezpieczeństwa dla 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Wprowadzenie

Celem niniejszego przewodnika jest zapewnienie użytkownikom informacji dotyczących bezpiecznego użytkowania lunety 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj lunety w warunkach, które mogą prowadzić do jej uszkodzenia, takich jak ekstremalne temperatury lub wysoka wilgotność.
- Zawsze używaj lunety zgodnie z zasadami bezpieczeństwa strzeleckiego.
- Upewnij się, że masz odpowiednią wiedzę na temat obsługi broni palnej przed użyciem lunety.
- Nie wskazuj lufy broni na ludzi ani na inne obiekty, które nie są celem.
- Po zakończeniu strzelania, zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Instalacja

1. Zamontuj lunetę na szynie montażowej zgodnie z instrukcjami producenta.
2. Upewnij się, że luneta jest stabilnie zamocowana i nie ma luzów.
3. Skontroluj, czy luneta jest wypoziomowana przed użyciem.

Użytkowanie

- Ustaw odpowiednie powiększenie w zależności od warunków strzelania.
- W przypadku korzystania z trybu CloseCombat Mode (CCMode), upewnij się, że ustawienia są prawidłowe dla strzelania na krótkie odległości.
- Regularnie sprawdzaj ostrość obrazu i dokonuj regulacji, jeśli to konieczne.
- Zwróć uwagę na pole widzenia i dostosuj pozycję, aby uzyskać najlepszą widoczność.

Instrukcje Utylizacji

- Nie wyrzucaj produktu z normalnymi odpadami domowymi.
- Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji sprzętu optycznego i elektronicznego.
- Skontaktuj się z lokalnymi punktami zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Twoim regionie.

Podsumowanie

Zastosowanie się do powyższych wytycznych pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z lunety 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze, a odpowiednie użytkowanie sprzętu może zapobiec wypadkom i uszkodzeniom.

Turvallisuusohjeet 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC kiikaritähkäimelle

Johdanto

Tervetuloa 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC kiikaritähkäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeää tietoa turvallisesta käytöstä, asennuksesta ja hävittämisestä. Kiikaritähkäin on suunniteltu tarjoamaan erinomaista suorituskykyä sekä lähi että keskipitkän matkan ampumassa. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että kiikaritähkäin on asennettu oikein ja turvallisesti ennen käyttöä.
- Tarkista kiikaritähkäin säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä kiikaritähkäin lapsilta ja muilta alttiilta henkilöiltä suojatussa paikassa.
- Älä katso suoraan auringonvaloon kiikaritähkäimen läpi, sillä se voi vahingoittaa silmiäsi.
- Käytä kiikaritähkäintä vain laillisesti ja vastuullisesti.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kiikaritähkäin on puhdas ja kuiva ennen käyttöä.
- Älä käytä kiikaritähkäintä, jos se on kostea tai jäänyt.
- Käytä kiikaritähkäintä vain sen suunnitellussa käyttötarkoituksessa.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukkoja ja turvallisia ennen ampumista.
- Vältä äkillisiä liikkeitä tai tärinää, kun käytät kiikaritähkäintä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Valitse sopiva kiinnityskohta aseellesi.
- Kiinnitä kiikaritähkäin tukevasti aseeseen käyttämällä mukana tulevia kiinnitysosat.
- Varmista, että kiikaritähkäin on linjassa aseeseen piipun kanssa.

2. Käyttö:

- Säädä suurennos haluamallasi tasolle (1-8x).
- Käytä punapisteen tai taktiikkaretikkin ominaisuuksia tarpeen mukaan.
- Tarkista parallaxasetus ennen ampumista; CCMode on suunniteltu lähiampumiseen.
- Harjoittele ampumista eri etäisyyksiltä varmistaaksesi tarkkuuden.

Hävittämisohjeet

- Kiikaritähkäin tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Tarkista paikalliset määräykset ja ohjeet elektroniikkajätteen hävittämisestä.
- Ota yhteyttä paikallisiin kierrätyspalveluihin saadaksesi lisätietoja.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea kiikaritähkäimen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina yhteydenottoa varten.

Loppusanat

Kiitos, että valitsit 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC kiikaritähdyksen. Noudata näitä turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen. Muista, että vastuullinen käyttö on avain turvallisuuteen.

Säkerhetsinstruktioner för 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Introduktion

Tack för att du valt 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Denna premium riflescope är designad för att erbjuda både snabbhet vid närstrid och precision vid medeldistansskytte. För att säkerställa säker användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används enligt tillverkarens instruktioner för att undvika skador.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skada.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon när du hanterar produkten för att skydda ögonen från oavsiktliga skador.
- Sikta aldrig på människor eller djur när du använder produkten.
- Kontrollera alltid att vapnet är säkert innan du monterar eller justerar siktet.
- Använd produkten endast i avsedda miljöer och under lämpliga förhållanden.
- Var medveten om omgivningen och potentiella faror vid användning av produkten.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av siktet:

- Fäst siktet på det valda vapnet med hjälp av de medföljande monteringsfästen.
- Se till att siktet är korrekt justerat för att säkerställa noggrannhet.

2. Justering av siktet:

- Använd turrets för att justera siktesinställningarna. Turrets är låsbara och designade för att klara av taktiska och tävlingsmässiga miljöer.
- För att ställa in parallax, välj CCMode för nära avstånd (ca 7 m) och Standard Mode för längre avstånd (upp till ca 100 m).

3. Användning:

- Justera förstoringen till önskad nivå (1-8x) beroende på skjutavståndet.
- Använd den röda punkten för snabb målinriktning och det taktiska retiklet för mer detaljerad skjutning.

4. Underhåll:

- Rengör siktet regelbundet med en mjuk, ren trasa för att ta bort smuts och skräp.
- Förvara siktet i ett torrt och svalt utrymme när det inte används.

Avfallshantering

Vid avyttring av produkten, följ lokala riktlinjer för avfallshantering. Undvik att kasta produkten i vanligt avfall.

Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering och återvinning.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om säker användning av produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes.

Návod k bezpečnosti produktu pro 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili puškohled 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vynikající výkon při střelbě na blízko i na střední vzdálenosti. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální využití tohoto produktu, prosím, důkladně si přečtěte následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že používáte puškohled pouze podle pokynů výrobce.
- Před použitím zkontrolujte, zda je puškohled správně namontován a bezpečně upevněn.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete vystřelit.
- Udržujte puškohled mimo dosah dětí a jiných zranitelných osob.
- Při používání puškohledu dodržujte místní zákony a předpisy týkající se střelby a používání zbraní.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Při používání puškohledu v režimu CloseCombat Mode (CCMode) se ujistěte, že je nastaven na 1x zvětšení, aby byla zajištěna správná paralaxa.
- Při přechodu na vyšší zvětšení (nad 1.1x) buďte obezřetní, protože se mění vzdálenost paralaxy na přibližně 100 m.
- Zajistěte, aby byl puškohled používán v suchých a stabilních podmínkách, aby se předešlo poškození optiky.
- Udržujte puškohled čistý a suchý, abyste zajistili optimální výkon a viditelnost.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace puškohledu:

- Před instalací se ujistěte, že máte potřebné nástroje a příslušenství.
- Namontujte puškohled na zbraň podle pokynů výrobce zbraně.
- Ujistěte se, že je puškohled pevně a bezpečně upevněn.

2. Použití puškohledu:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je puškohled v dobrém stavu.
- Nastavte zvětšení na požadovanou hodnotu (1-8x) podle potřeby.
- Při střelbě se ujistěte, že máte správnou pozici a stabilní oporu.

Pokyny pro likvidaci

- Puškohled a jeho komponenty by měly být likvidovány v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se rozebírat puškohled na části, pokud to není nezbytně nutné pro údržbu.
- V případě, že je puškohled poškozen nebo nefunkční, obraťte se na odborný servis pro správnou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro otázky týkající se bezpečnosti produktu nebo pro další podporu se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Všechny produkty musí mít kontaktní místo v EU pro dotazy týkající se bezpečnosti.

Závěr

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání puškohledu 1-8x24 PM II ShortDot Dual CC. Děkujeme, že jste si vybrali naše výrobky a přejeme vám mnoho úspěchů při střelbě.